



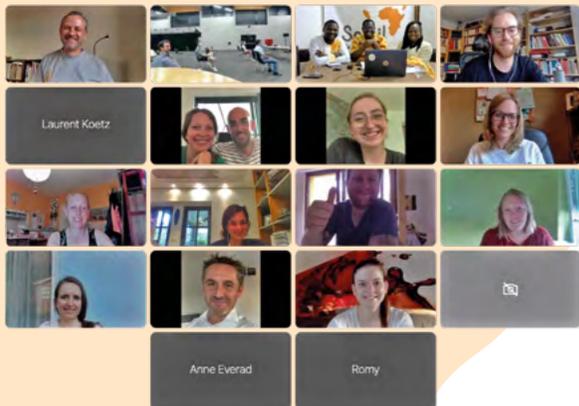
2021 UN TERRAIN



le Soleil
dans la Main • ONG

MISSION

L'ONG se donne pour mission de mobiliser les ressources nécessaires pour accompagner individus et sociétés dans leur développement communautaire, dans la protection de l'enfance et dans l'accès équitable à l'éducation.



VISION

La vision du Soleil dans la Main est que chaque personne ait l'opportunité de mener une vie digne et solidaire de son environnement.



Préface en français

LÉIF DONATEUREN, LÉIF PARRAINEN A LÉIF FRËNN,

Mir sinn och dëst Joer nees ganz houfreg, lech ee klengen Abléck ze ginn, an d'Aarbecht déi de Soleil dans la Main am Laf vun de leschte Méint am Burkina Faso gelescht huet. Näischt vun all dem wier onni Är wonnerbar Ënnerstëtzung an onni den Asaz vun eisen treie Benevollen zu Lëtzebuerg méiglech gewiescht. Eis Ekip am Burkina Faso huet et, trotz der schwieriger Sécherheetslag an de Konsequenze vun der Pandemie, fäerdeg bruecht, all eis geplangten Aktivitéiten onni nennenswäert Retarden ëmzesetzen.

D'Totalitéit vun eisen aktuelle Projete gëtt bis spéitstens Dezember 2021 fäerdeg gestallt :

- De Bau vun engem Schoukumplex, vun der Spillschoul bis de Lycée, fir 1.100 Schüler.innen, deen am Februar inauguréiert gouf ;
- D'Renovatioun an den Ausbau vun enger Primärschoul fir 1.200 Schüler.innen an der Gemeng Koudougou ;
- Den Opbau vu soziale Servicer déi sech ëm d'Stroossekaner an zwou Gemenge këmmere ;
- Den Accueil an d'Betreiung vu vulnerabele Kanner am Centre Noomdo, fir déi de Retour an hir Familien onméiglech ass.

An dëser Editioun vum Terrain ginn all dës Projete kuerz virgestallt an dir kënn och, iwwer d'QR-Coden, nach weider Informatiounen online noliesen.

Ab dem 1. Januar 2022 geet eng nei Etapp vun der Geschicht vum Soleil dans la Main un: Eisen éischten Accord Cadre leeft vum Neijoerschdag 2022 bis Enn 2026. All d'Projeten an Aktivitéiten, déi mir am Kader vun eise Programm ëmsetze wäerten, gi weiderhin zu 80 % vum Ministère des Affaires Étrangères et Européennes du Luxembourg (MAEE) kofinanzéiert. Dëst erméiglecht eis, eiser Aarbecht méi laangfristeg Perspektiven ze ginn a stabiliséiert ausserdeem d'Zesummesetzung vun eiser Ekip. D'Schwéierpunkte vun eiser Aarbecht wäerten an Zukunft nach méi ronderëm d'Protektioun vun de Kanner an den Zougang zu enger héichwäerteger Bildung leien.

Mir ziele weiderhin op Är generéis Ënnerstëtzung, fir déi mir lech vu ganzem Härke Merci soen. Grad an dëse schwierigen Zäite gleewe mir un eng Solidaritéit onni Grenzen.

Mat léiwe Gréiss vum Conseil.

DERNIÈRES NOUVELLES DU CENTRE NOOMDO !

Année scolaire 2020/2021

La prise en charge intégrale des enfants au Centre Noomdo, assurée en grande partie par les parrainages, comporte le logement, l'alimentation, les vêtements, les soins sanitaires et hygiéniques, les soins psychologiques, l'éducation comportementale, le soutien scolaire et les activités récréatives. Cette prise en charge a eu pour résultat la stabilisation des enfants et leur resocialisation par le rétablissement des liens familiaux. Ainsi, 75 enfants en situation de grande détresse sociale ont été accueillis et pris en charge au Centre et 45 autres ont été accompagnés et soutenus à l'extérieur du Centre, dans leurs familles respectives.

Une grande réussite

Depuis septembre 2020, 32 enfants ont pu être réinsérés avec succès dans leurs familles ou dans des familles d'accueil. Ils sont accompagnés grâce à un encadrement pluridisciplinaire (psychologue, éducateur, travailleur social et nourrices). De plus, 10 enfants en situation de rue ont pu être intégrés au Centre avec succès grâce à un financement de la part de la Fondation NIF.

Soutien des familles

La réinsertion s'accompagne d'un appui direct des familles indigentes : don de vivres, formations professionnelles pour lancer une activité économique, fourniture de matériel (p. ex. pour le métier de tissage).

Les premiers lauréats au BAC

Les deux premiers bacheliers, Pascaline et Massaoud, ont obtenu leur BAC avec succès et vont poursuivre leurs études à l'université.

Perspectives

Depuis septembre 2021, le Centre accueille de plus en plus d'enfants en situation de rue ou en situation de danger en famille, placés par les services sociaux communaux dans le cadre du projet Biiga Protect.

Nous comptons sur votre générosité...

... pour soutenir le Centre Noomdo à travers notre programme de parrainage que vous pouvez découvrir sur notre site internet.



News



Devenir parrain



4 vidéos Noomdo



PROJET BIIGA PROTECT (BIIGA = ENFANT EN LANGUE MOORÉE) - RENFORCEMENT DE LA PROTECTION DES ENFANTS VULNÉRABLES DANS LES COMMUNES DE KONGOUSSI ET KOUDOUGOU AU BURKINA FASO

Contexte du projet

- En 2014, au Burkina Faso, 4.600.000 enfants, dont 2.350.000 filles adolescentes, ont été exposé-e-s à l'exploitation et aux abus ou affecté-e-s par les violences, bien plus que par la pauvreté ;
- Le nombre d'orphelins et de personnes indigentes est en constante augmentation dans les communes ciblées ;
- Le manque de ressources humaines et matérielles des mairies concernées, qui ont aujourd'hui la charge de la protection des enfants, est un frein majeur.

Antécédents du projet

- Expérience longue de 11 années de l'ONG dans le domaine de la protection de l'enfance ;
- Construction du Centre Noomdo pour enfants vulnérables entre 2014 et 2016 ;
- Prise en charge de 120 enfants issus de situations d'extrême détresse au Centre ou dans leurs familles ;
- Prise en charge depuis 2019 de 13 enfants de rue en partenariat avec le SamuSocial International.

Objectifs du projet

- Mise en place, équipement, renforcement et accompagnement des services sociaux communaux de Koudougou et de Kongoussi dans le but d'améliorer substantiellement la prise en charge des enfants victimes de violences psychiques, physiques ou sexuelles, et des enfants en situation de rue ;
- Diminution de la vulnérabilité des enfants due à l'indigence des ménages ;
- Amélioration de la compréhension de la problématique des enfants en détresse auprès des acteurs institutionnels ;
- Amélioration de la situation des familles et accompagnement vers une réinsertion des enfants en détresse dans leurs foyers respectifs.



Bénéficiaires directs

- 1.300 enfants et 1.600 familles indigentes des communes de Kongoussi et de Koudougou bénéficient d'un accompagnement adapté ;
- 36 travailleurs sociaux sont soutenus par des formations ;
- 208 acteurs de la protection de l'enfance sont visés par des campagnes de sensibilisation ;
- Environ 3.000 élèves sont visés par des campagnes de sensibilisation.

Partenaires

- La représentation nationale de l'ONG Le Soleil dans la Main au Burkina Faso ;
- Les mairies de Kongoussi et de Koudougou ;
- Le SamuSocial Burkina Faso (SSBF).

Budget / Financement

1.080.410 € cofinancés à 80 % par le Ministère des Affaires Étrangères et Européennes du Luxembourg (MAEE).

Durée

Décembre 2020 à décembre 2021.

Dernières nouvelles

Les travailleurs sociaux ont été équipés et formés. Depuis, deux maraudes (sorties nocturnes à la recherche des enfants en situation de rue) par semaine ont lieu dans chaque ville. Ainsi ont pu être identifiés environ 100 enfants à Koudougou et une vingtaine à Kongoussi. Les enfants sont pris en charge par une équipe de deux travailleurs sociaux, soit un psychologue et une infirmière, ainsi que par un animateur de l'ONG. En outre, des séances de sensibilisation au profit des principaux acteurs institutionnels ont été organisées.





PROJET BANGRE VEENEM – LA LUMIÈRE DU SAVOIR, COMMUNE DE KOUDOUGOU, BURKINA FASO (PBV)

Budget / Financement

1.117.000 € cofinancés à 75 % par le MAEE.

Durée

Novembre 2017 à avril 2021.

Bénéficiaires directs

1.100 élèves et 420 apprenants dans les centres d’alphabétisation et de formation professionnelle.



Vidéos
PBV



Le projet PBV
en détail

Dernières nouvelles

Le 25 février 2021 a eu lieu l’inauguration officielle du complexe scolaire Bangre Veenem qui accueille désormais plus de 1.100 élèves de la maternelle au lycée. Les infrastructures ont été intégralement mises à disposition à la maire de Koudougou, qui assure aujourd’hui le bon fonctionnement de l’établissement à la grande satisfaction de toutes les parties prenantes. À la fin du projet, 100 % des activités ont pu être réalisées et, avec le reliquat du budget, nous avons pu acheter des équipements supplémentaires pour permettre aux enseignants de travailler dans de très bonnes conditions. Ce projet est une très belle réussite réalisée dans un effort conjoint avec nos partenaires locaux.

PROJET D’APPUI À L’ÉDUCATION DANS LA COMMUNE DE KOUDOUGOU, PROVINCE DU BOULKIEMDÉ, BURKINA FASO (PAEK)

Budget / Financement

536.000 € cofinancés à 80 % par le MAEE.

Durée

Mai 2020 à décembre 2021.

Bénéficiaires directs

1.279 élèves et 180 élèves supplémentaires dès l’achèvement des nouvelles salles de classe. 42 enseignants, 13 membres du bureau du comité de gestion de l’école, 36 membres de l’association des parents d’élèves et 21 membres de l’association des mères d’élèves.

Dernières nouvelles

Ce projet, mené en collaboration avec la mairie de Koudougou, est en train de s’achever avec succès. Les anciens bâtiments, dont 14 salles de classes, ont pu être rénovés, électrifiés et mis aux normes. De plus, 7 nouvelles salles de classe ont pu être construites pour permettre de diminuer le nombre d’enfants par classe. Tout le mobilier a été remplacé et de nouveaux équipements didactiques et scolaires ont été mis à disposition des enseignants et des élèves. Une cantine scolaire a été construite et équipée ainsi que des latrines et une clôture du site de l’école pour améliorer la sécurité. Un forage a également été réhabilité et équipé d’un château d’eau avec pompe solaire, pour permettre l’accès à l’eau potable aux plus de 1.200 élèves et à l’équipe enseignante. Celle-ci a bénéficié de formations et les familles les plus indigentes ont bénéficié d’un appui afin de pouvoir envoyer leurs enfants à l’école.



Le projet PAEK
en détail

APPUI AU MONITORING ET RENFORCEMENT DES CAPACITÉS DES ACTEURS DE L'EXPLOITATION MINIÈRE ARTISANALE À PETITE ÉCHELLE AU BURKINA FASO (AM.OR.CA-EMAPE)

Contexte du projet

L'orpaillage est actuellement le deuxième secteur d'activités des populations rurales. Le travail des enfants y est malheureusement très répandu. De plus, les normes environnementales et sécuritaires ne sont souvent pas respectées, et l'or produit est essentiellement revendu sur le marché noir. La pauvreté pousse des populations au niveau d'éducation et de formation souvent très limité à pratiquer l'orpaillage, à défaut d'autres perspectives.

Objectifs du projet

- Développer des stratégies de résilience des personnes vulnérables autour des sites d'orpaillage (femmes et enfants) à travers l'appui économique des acteurs indirects (villages avoisinants des sites). Exemple : formation et équipement de groupements de femmes pour développer des activités génératrices de revenus tel que la production de beurre de karité ou encore la teinture et le tissage de pagnes ;
- Améliorer l'offre et la qualité de formation des principaux acteurs (orpailleurs et gestionnaires de site) de l'EMAPE ;
- Appuyer la recherche appliquée (masters et doctorats) pour obtenir des innovations techniques et socio-économiques.

Partenaires

- La représentation nationale de l'ONG Le Soleil dans la Main au Burkina Faso ;
- L'Institut Teng Tuuma Géosciences de Ouagadougou (ITTGO) ;
- L'Agence Nationale d'Encadrement des Exploitations Minières Artisanales et Semi-mécanisées (ANEEMAS) ;
- Les universités partenaires Université Joseph Ki-Zerbo, Ouagadougou 1 et Université de Bobo-Dioulasso.

Bénéficiaires directs

- 100 personnes sensibilisées sur l'ensemble des deux sites d'orpaillage ;
- 60 femmes formées et équipées pour lancer des activités génératrices de revenus ;
- 10 étudiants en master et 2 doctorants ;
- 40 artisans miniers pour des formations de courte durée.

Le projet EMAPE
en détail



Budget / Financement

435.000 € cofinancés à 80 % par le MAEE.

Durée

Avril 2018 à juillet 2021.

Dernières nouvelles

Le consortium public-privé-ONG entre une agence étatique, des mairies, des instituts de formation privés et notre ONG, reposant sur une approche innovatrice, a porté ses fruits. Les différents partenaires ont pu apprendre les uns des autres, et mettre leur savoir et savoir-faire au profit des populations bénéficiaires, notamment des orpailleurs. Plusieurs formations de courte durée portant sur la sécurité sur les sites et le respect des normes environnementales ont été organisées à destination des orpailleurs. Les équipements pour l'Institut Teng Tuuma Geoservices ont pu être acquis et des bourses ont pu être octroyées aux étudiants de master en difficulté. Une thèse en géologie a été soutenue au mois de juillet à l'Université de Lorraine (Nancy) et une thèse en anthropologie à l'Université de Bobo-Dioulasso se déroule très bien et devrait être achevée l'année prochaine. Depuis mai 2020, le groupement de 30 femmes de Bagonam colorie et tisse des pagnes, et celui de Djikando prépare du beurre de karité. La vente de ces produits permet aux femmes d'accéder à des revenus stables et leur permet de délaisser les sites d'orpaillage pour se consacrer à ces nouvelles activités.



3 vidéos
EMAPE



PERSPECTIVES 2022 – 2026 : PREMIER ACCORD CADRE AVEC LE MAEE

Depuis 2003, l'ONG a réalisé 38 projets et investi au total environ 8.5 millions d'euros au Burkina Faso. Entre 2012 et 2021, l'ONG a mis en œuvre 9 projets cofinancés par le MAEE, équivalant à une contribution dépassant 4.5 millions d'euros du Ministère.

Le budget de l'ONG a augmenté suite à la tragédie en 2014, le crash aérien au-dessus du Mali qui a emporté Camille Arend, alors président de l'ONG, et Noémie Siebenaller, jeune membre de l'ONG. Les soutiens moral et financier importants reçus à cette époque ont renforcé notre détermination à nous investir davantage, afin que la perte de nos proches n'ait pas été vaine.

L'expérience cumulée en 20 années bientôt a permis de consolider et de centrer notre travail autour de deux axes stratégiques majeurs. Ces deux axes déterminent la nature des projets qui seront réalisés lors de la mise en œuvre de l'accord cadre pour une enveloppe globale de 4.079.000 € dont 80 % seront cofinancés par le MAEE :

1. Appui à l'éducation

- Construction d'infrastructures (école bioclimatique, centre de formation professionnelle, forages, etc.) ;
- Équipement des établissements scolaires (mobiliers et matériel pédagogique) ;
- Formation des acteurs à la gouvernance et à la gestion des établissements ;
- Formation continue des enseignants (nouveaux modules pédagogiques) ;
- Mise en place d'un label qualité de l'enseignement (équité d'accès à l'enseignement, qualité des cours, effectifs non pléthoriques, etc.) ;
- Soutien à la recherche et à l'innovation dans la pédagogie et dans la construction.

2. Protection des enfants vulnérables

- Soutien des enfants dans leurs familles à la scolarisation (bourses d'étude et de formation professionnelle) ;
- Soutien des familles à l'autonomie financière (formation professionnelle et équipement de base pour lancer l'activité) ;
- Mise à l'abri des enfants en danger (prise en charge dans le Centre Noomdo et par d'autres partenaires) ;
- Mise en place de l'aide aux enfants séjournant en rue, en partenariat avec les mairies de Koudougou et de Kongoussi ;
- Sensibilisation du public et des décideurs à l'importance d'une société inclusive et solidaire intégrant les enfants très vulnérables ;
- Organisation de plaidoyers et levées de fonds avec les acteurs locaux et internationaux, afin de contribuer à une amélioration du cadre de prise en charge des enfants vulnérables.

Merci pour votre confiance et votre soutien inlassable afin que tous ces projets puissent être réalisés !

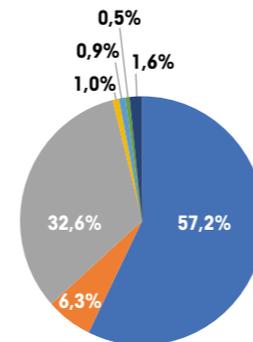


FINANCES ET TRANSPARENCE

En 2020, les recettes se chiffrent à 1.148.295 €, dont 656.216 € proviennent des cofinancements et 72.426 € du remboursement des frais administratifs par le Ministère des Affaires Étrangères et Européennes du Luxembourg (MAEE).

Nous remercions énormément les donateurs et parrains pour les généreux dons effectués en 2020. Ceux-ci s'élevaient à un total de 373.768 €. Les recettes et subventions en relation avec le projet WAXI qui vient d'être clôturé ont atteint la somme de 10.961 €. Les contributions aux projets par nos partenaires et les subventions de l'Etat burkinabè s'élevaient à 10.030 €.

Les activités multiples organisées par nos bénévoles, comme notamment les marchés de Noël ou encore la vente des calendriers, de gadgets, du matériel et de l'artisanat, ont vu une nette régression entre 2019 et 2020, à cause des restrictions liées à la COVID-19 qui ne permettaient plus d'organiser des événements. Néanmoins, des recettes liées à la vente des calendriers (2.793 €), de l'artisanat (2.658 €) ainsi que celles liées à d'autres produits divers (1.662 €) ont pu être obtenues. En outre, 17.782 € proviennent de remboursements de l'assurance suite à l'accident de voiture de l'équipe projet au Burkina Faso en octobre 2018.



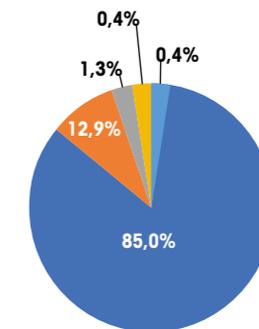
Recettes 2020

- Cofinancement
- Remb. frais administratif MAEE
- Dons et parrainages
- Projet WAXI
- Recettes projets et partenaires
- Activités ONG
- Remb. assurance

L'année 2020 a été clôturée avec des dépenses atteignant 1.310.282 €. Comme tous les ans, la grande majorité (1.143.450 €) de ces fonds a été dépensée au Burkina Faso pour la mise en œuvre de nos projets.

Au Luxembourg, les frais administratifs, de communication et de publication se chiffrent à 17.791 €, dont 2.780 € de frais d'honoraires, 1.924 € de frais bancaires et 3.100 € de frais de publication. À cela s'ajoutent des frais de stands (780 €) et d'achat d'artisanat et de gadgets destinés à la vente (5.266 €). Les salaires, les formations, les missions et les charges sociales de nos collaborateurs se chiffrent à 173.203 €.

Une perte de 192.689 € a été enregistrée au cours de l'année écoulée. Au 31 décembre 2020, l'ONG disposait de 732.678 € dont environ 400.000 € sont déjà engagés dans des projets cofinancés en cours.



Dépenses 2020

- Au Burkina Faso
- Charges salariales
- Frais de fonctionnement
- Achat d'artisanat, de matériel et de gadgets pour la vente
- Divers



Le personnel de la représentation nationale, le directeur des activités de l'ONG au Burkina Faso, ainsi que le personnel du Centre Noomdo pour enfants vulnérables de Koudougou.

LA PROTECTION DES ENFANTS AU CŒUR DE NOTRE ACTION !

INFOS

ONG-D Le Soleil dans la Main
48, Duerfstrooss
L-9696 Winseler (Luxembourg)
Tél : (+352) 621 561 261
contact@asdm.lu



www.soleil.lu

lesoleildanslamain



lesoleildanslamain



**PARTAGER EST TOUS
À LA PORTÉE DE**

**COORDONNÉES BANCAIRES
POUR LES DONS**

Au Luxembourg
CCPL : LU43 1111 2051 2264 0000
BCEE : LU74 0019 1955 6943 7000
BIC : BCEELULL

En France
SOGE : FR76 3000 3024 5300 0505 0740 8335
SWIFT/BIC : SOGEFRPP



 **payconiq**